



1/  
Miroslav Kochan  
EXCLUSIVE AGENCY EU, s.r.o.  
Mickiewiczova 2  
811 07 Bratislava  
Bankové spojenie : Tatra banka, a.s.,  
Číslo účtu: 2947459745/1100

IČO : 47 932 031  
DIČ : 2024157388  
IČ DPH : SK2024157388  
mobil : 0908 767 679  
E – mail: kochan.miro@azet.sk

Zo dňa : 29.12. 2015

## Z M L U V A

### O SPOLUORGANIZOVANÍ UMELECKÉHO PROGRAMU – VYSTÚPENIA UZAVRETÁ MEDZI

AGENTÚROU - EXCLUSIVE AGENCY EU, s.r.o.- / strana A /  
V ZASTÚPENÍ UMELCOV :

## Divadelné predstavenie **Odvrátená strana mesiaca - Emília VÁŠÁRYOVÁ, Zuzana ŠEBOVÁ, Darina ABRAHÁMOVÁ a Viktor HORJÁN**

A SPOLUUSPORIADATEĽOM - / strana B /

Názov : Mestské kultúrne stredisko Levice  
Adresa : Ul.A.Sládkoviča 2, Levice  
IČO : 00060526  
DIČ : 2020401350  
Bankové spojenie : Prima Banka Slovensko a.s.  
Telefón/ fax : 036 6312 822  
Kontaktná osoba: Bc. Berta Jasečková

Miesto konania : CK Junior Levice  
Dátum : 28.02. 2016  
Čas : 19,00 hod.  
V prípade záujmu 2 prestavenie od 17,00 hodiny

2/

- Strana A - / agentúra / sa zaväzuje zaistiť program – Kompletne zabezpečenie divadelného predstavenia **Odvrátená strana mesiaca** / účinkujúci, technika, scéna, doprava /
- dodá plagáty na podujatie v počte ks 50 /A2/ a vo forme PDF alebo JPG na mailovú adresu spoluusporiadateľa
  - zabezpečí dopravu a ubytovanie pre výkonných umelcov techn. časť predstavenia
  - vysporiada autorské poplatky

Strana - / spoluusporiadateľ / sa na vlastné náklady zaväzuje :

- zabezpečiť priestory – kultúrny dom , divadlo, a i.,
- zabezpečiť technické podmienky predstavenia
- pripraviť riadnu propagáciu podujatia
- dodá vstupenky na div. predstavenie a zabezpečí ich predaj

3/

Odmena za vystúpenie:

Strana A - / agentúra / sa zaväzuje strane B / spoluusporiadateľ / zaplatiť odmenu – 10% /z každej predanej vstupenky.

Vstupenky dané do predaja:

Cena: 14,- EUR

Strana B / spoluusporiadateľ / sa zaväzuje strane A / agentúra/ , vyúčtovať tržbu za predané vstupenky na základe riadnych daňových dokladov/ faktúra/, po uskutočnení predstavenia bezhotovostným prevodom na účet agentúry.

4/

Všeobecné podmienky zmluvy.

1/ Táto zmluva sa uzatvára medzi EXCLUSIVE AGENCY EU, s.r.o., zastúpená pánom Miroslavom Kochanom a spoluusporiadateľom MsKS Levice v zastúpení Bc.Berta Jasečková riaditeľka MsKS.

2/ Potvrdenú zmluvu o vystúpení treba vrátiť do 5 dní od doručenia, alebo písomne odmietnuť.

3/ Agentúra je povinná zaistiť príchod umelcov včas, tak aby bolbo vystúpenie včas zahájené.

4/ Spoluusporiadateľ je povinný zabezpečiť predstavenie tak, aby bolo riadne pripravené podľa zmluvných podmienok, zaistí , aby neboli zhotovované žiadne zvukové, či obrazové záznamy, pokiaľ sa nedohodne inak.

5/ V prípade nepredvídateľnej a neodvratiteľnej udalosti, neuvedenej v tejto zmluve, je možné od zmluvy odstúpiť bez nároku na finančné odškodnenie.Odstupujúca strana je povinná uvedené skutočnosti riadne doložiť.

6/ Pokiaľ sa vystúpenie neuskutoční vinou spoluusporiadateľa, tento uhradí agentúre všetky vzniknuté náklady, vrátane honorárov pre účinkujúcich.

7/ Agentúra, v mene umelcov môže odstúpiť od zmluvy iba v prípadoch týkajúcich sa ich osôb, ktoré nezavinia ani úmyselne ani z neobľahosti / pri onemocnení, úraz, úmrtie v rodine a iné / . Dôvod odstúpenia je povinná oznámiť spoluusporiadateľovi, akonáhle sa o ňom dozvie. Obe strany prejednávajú náhradný termín vystúpenia.

8/ Spoluusporiadateľ môže od zmluvy odstúpiť iba z dôvodu nepredvídateľnej a neodvratiteľnej udalosti , t.j. epidémia, prírodná katastrofa, úradný zákaz a iné.

9/ Táto zmluva je spísaná v dvoch rovnopisoch, pre každú zmluvnú stranu po jednom, vstupuje v platnosť dňom podpísania.

MESTSKÉ KULTÚRNE STREDISKO

A. Sládkoviča 2. P.O.BOX 100  
934 01 LEVICE

Podpisy oboch zmluvných strán

Spoluusporiadateľ

V LEVICIACH: 4.1.2016

EXCLUSIVE AGENCY EU, s.r.o.  
Mickiewiczova 2  
811 07 Bratislava  
IČO: 47 932 031

Kochan Miroslav  
EXCLUSIVE AGENCY EU, s.r.o.